Aşağıdaki diyaloğu dinle Sonra oku.

Dinle — Diyaloğu — Aşağıdaki — Sonra — Onu Oku

٨) اِسْتَمِعْ إِلَى الْحِوَارِ الْآتِي، ثُمَّ اقْرَأْهُ.



Metnin Cümleler Halinde Çevirisi İkinci Sayfadadır.

iz : 21



HAVALANINDA

فِي الْمَطَارِ

Geldi — Ahmet — Havalanına — Başladı — Beklemeye — Bekleme Salonunda — Arkadaşlarıyla birlikte — İdi

وَصَلَ أَحْمَدُ إِلَى الْمَطَارِ وَبَدَأَ يَنْتَظِرُ فِي صَالَةِ الْاِنْتِظَارِ مَعَ أَصْدِقَائِهِ. كَانَ

Erkek Yolcular — Kadın Yolcular — Taşınıyorlardı — Bir Yerden — başka bir yere — Bu Esnada — Duydu

الْمُسَافِرُونَ وَالْمُسَافِرَاتُ يَتَنَقَّلُونَ مِنْ مَكَانٍ إِلَى آخَرَ. فِي هٰذِهِ الْأَثْنَاءِ سَمِعَ

Bir Ses — Diye (diyen) — Selamun Aleykum Ahmet

صَوْتًا يَقُولُ «اَلسَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَحْمَدُ!».

Ahmet — Aaa! — Ve Aleykum Selaam — Hoşgeldin — Nasılsın?

أَحْمَدُ: آه! وَعَلَيْكُمُ السَّلَامُ. مَرْحَبًا، كَيْفَ حَالُكِ؟

Ayşe — Teşekkür ederim — İyiyim — Allah'a cc hamdolsun — Neden buradasın? — Seyahat mi ediyorsun?

عَائِشَةُ: شُكْرًا، بِخَيْرٍ اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ. لِمَاذَا أَنْتَ هُنَا؟ هَلْ أَنْتَ مُسَافِرٌ؟

Evet — Ben — Ve — Arkadaşlarım — Gidiyoruz — Ürdün'e — Allah cc izin verirse

أَحْمَدُ: نَعَمْ، أَنَا وَأَصْدِقَائِي ذَاهِبُونَ إِلَى الْأُرْدُنِ إِنْ شَاءَ اللّٰهُ.

Ürdün'e! — Ben — Ve — Arkadaşlarım — Gidiyoruz — Ürdün'e — de (dahi anlamına)

عَائِشَةُ: إِلَى الْأُرْدُنِ! أَنَا وَصَدِيقَاتِي ذَاهِبَاتٌ إِلَى الْأُرْدُنِ أَيْضًا.

Ne Güzel! — Ziyaret Ettiniz mi? — Ürdün'ü — Önceden

أَحْمَدُ: مَا أَجْمَلَ! هَلْ زُرْتُنَّ الْأُرْدُنَ مِنْ قَبْلُ؟

Evet — İki kez Orayı Ziyaret Ettik — Ya Sen? — Orayı Ziyaret Ettin mi? — Önceden

عَائِشَةُ: نَعَمْ، زُرْنَاهَا مَرَّتَيْنِ. وَأَنْتَ، هَلْ زُرْتَهَا سَابِقًا؟

Hayır — Orayı Ziyaret Edeceğim — İlk Kez

أَحْمَدُ: لَا، سَأَزُورُهَا لِأَوَّلِ مَرَّةٍ.

Ne Zaman? — Saati — Uçak

عَائِشَةُ: مَتَى مَوْعِدُ الطَّائِرَةِ؟

Saat — On'u Yirmi Geçe (On Yirmi 22:20) — Akşamleyin

أَحْمَدُ: فِي السَّاعَةِ الْعَاشِرَةِ وَالثُّلُثِ مَسَاءً.

Aldın mı? — Yanına — Fotoğraf Makinesi — Resim Çek -ebilirsin — Vardığında — Oraya

عَائِشَةُ: هَلْ أَخَذْتَ مَعَكَ آلَةَ التَّصْوِيرِ؟ يُمْكِنُكَ التَّصْوِيرُ عِنْدَ الْوُصُولِ هُنَاكَ.

Hayır — Almadım — Resim Çekeceğim — Cep Telefonuyla

أَحْمَدُ: لَا، مَا أَخَذْتُ. سَأَلْتَقِطُ صُوَرًا بِالْهَاتِفِ الْجَوَّالِ.

İyi — Gitmeliyim — Arkadaşlarımın Yanına — İyi Yolculuklar

عَائِشَةُ: حَسَنًا، عَلَيَّ أَنْ أَذْهَبَ إِلَى جَانِبِ صَدِيقَاتِي، رِحْلَةً سَعِيدَةً.

HAVAALANINDA

Ahmet havalanına geldi ve arkadaşlarıyla birlikte bekleme salonunda beklemeye başladı.

Erkek ve kadın yolcular bir yerden bir yere taşınıyorlardı.

Bu esnada "Selamun aleykum Ahmed" diye bir ses duydu.

Ahmed: Aaa! Aleyküm selam, merhaba (hoş geldin), nasılsın?

Ayşe: Teşekkür ederim, çok şükür iyiyim, Allah'a hamdolsun. neden burdasın? Seyahat mi ediyorsun?

Ahmed: Evet, ben ve arkadaşlarım Allah'ın izniyle Ürdün'e gidiyoruz.

Ayşe: Ürdün'e! Arkadaşlarım ve ben de Ürdün'e gidiyoruz.

Ahmed: Ne güzel! Daha önce Ürdün'ü ziyaret ettiniz mi?

Ayşe: Evet, iki kez ziyaret ettik. Peki sen, orayı daha önce ziyaret ettin mi?

Ahmed: Hayır, ilk kez ziyaret edeceğim.

Ayşe: Uçak (Uçuş) saati ne zaman?

Ahmed: Akşam saat onu yirmi geçe (10.20) (Akşam on yirmide)

Ayşe: Kameranı (Fotoğraf Makinesini) yanına aldın mı? Oraya vardığınızda fotoğraf çekebilirsiniz.

Ahmed: Hayır, almadım. Cep telefonumla fotoğraf çekeceğim.

Ayşe: Peki (Tamam, İyi), arkadaşlarımın yanına gitmem lazım, iyi yolculuklar.